



فرهنگ لغت منابع انسانی

۱۱۰۰ واژه ضروری منابع انسانی

www.ketab.ir

مؤلفان:

امیر مہری - سارا غفاری دانا

آیدین شناور



کتاب‌مهربان

سرشناسه : مهری، امیر، ۱۳۶۱-
عنوان و نام پدیدآور : فرهنگ لغت منابع انسانی: ۱۱۰۰ واژه ضروری منابع انسانی/مولفان امیر مهری، سارا غفاری‌دانا، آیدین شناور.
مشخصات نشر : تهران: موسسه کتاب مهربان نشر، ۱۴۰۱.
مشخصات ظاهری : ۱۶۸ص.
وضعیت فهرست‌نویسی : فیبا
شابک : ۹۷۸-۶۰۰-۴۰۷-۴۱۶-۲
عنوان دیگر : ۱۱۰۰ واژه ضروری منابع انسانی
موضوع : نیروی انسانی - مدیریت - اصطلاح‌ها و تعبیرها
Manpower planning - Terminology
نیروی انسانی - مدیریت - واژه‌نامه‌ها - فارسی
Manpower planning - Dictionaries - Persian
نیروی انسانی - مدیریت - اصطلاح‌ها و تعبیرها
Manpower planning - Terminology
فارسی - واژه‌نامه‌ها - انگلیسی
Persian language - Dictionaries - English
شناسه افزوده : غفاری دانا، سارا، ۱۳۵۸-
شناسه افزوده : شناور، آیدین، ۱۳۶۵-
رده‌بندی کنگره : HF۵۵۴۹/۵
رده‌بندی دیویی : ۶۵۸/۳۰۱۰۱۴
شماره کتابشناسی ملی : ۸۹۹۰۶۰۶

فرهنگ لغت منابع انسانی

مولفان: امیر مهری، سارا غفاری‌دانا، آیدین شناور

ویراستار علمی: عباس غفاری

ناشر: موسسه کتاب مهربان نشر

صفحه‌آرا: خانم قیطاسی

طراح جلد: حمیدرضا مسیبی

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۴۰۷-۴۱۶-۲

نوبت چاپ: اول پاییز ۱۴۰۱

تیراژ: ۵۰۰ نسخه

قیمت: ۹۹۰۰۰ تومان

دفتر انتشارات: تهران، خیابان انقلاب، خیابان فخررازی، خیابان شهدای ژاندارمری،

نرسیده به خیابان دانشگاه، پلاک ۶۴ کدپستی: ۱۳۱۴۹۶۵۳۵۱

تلفن: ۶-۶۶۹۷۳۱۷۵

ایمیل: Mehraban_book@yahoo.com

فروشگاه اینترنتی: Mehrabanshop.ir

تلفن فروشگاه نشر بازرگانی: ۶۶۹۵۳۴۷۵

کلیه حقوق و حق چاپ متن و عنوان کتاب که به ثبت رسیده است: مطابق با قانون حقوق مؤلفان و مصنفان مصوب ۱۳۴۸ محفوظ و متعلق به مترجم می‌باشد. هرگونه برداشت، تکثیر، کپی‌برداری به هر شکل (چاپ، فتوکپی، انتشار الکترونیکی) بدون اجازه کتبی از مترجم نشر ممنوع بوده و متخلفین تحت پیگرد قانونی قرار خواهند گرفت.
کتاب مهربان

سخنی با خوانندگان

رسیدن به هدف کاری سخت است. ما در «کتاب مهربان» دو دهه است که گام اول را برداشته‌ایم.

کتاب مهربان طی تمامی سال‌هایی که در عرصه تهیه کتاب‌هایی در ساحت‌های مختلف معرفت و اندیشه فعال بوده، تلاش کرده است نقشی اثرگذار و حضوری ماندگار. نه باری به هر جهت. داشته باشد و بتواند با تهیه و عرضه متون غنی و خواندنی به تقاضای خوانندگان و نیاز جویندگان راه علم پاسخ دهد. البته در این راه، تلاش دوجندانی برای رعایت اصول حرفه‌ای‌گری، موازین و مولفه‌هایی داشته که در سال‌های گذشته به خاطر هزینه‌های بالا، از سوی بسیاری از فعالان حوزه نشر به کنار گذاشته شده و رعایت نشده است.

کتاب مهربان در تمام بخش‌های فرآیند عرضه کتاب، از تألیف و ترجمه، ویراستاری، تصحیح، نمونه‌خوانی، بازبینی مؤلف و مترجم گرفته تا صفحه‌آرایی، طراحی جلد، چاپ و صحافی با نهایت دقت و مراقبت، کار را به پیش می‌برد. این موازین نه فقط منحصر به حقوق اصلی مؤلف و خواننده که مسائل زیست محیطی نیز تا حد امکان در حوزه مصرف کاغذ، نوع کاغذ، چاپ و نشر و توزیع مدنظر قرار می‌گیرد.

کتاب مهربان، بین خود و خوانندگانش نه دیواری کشیده و مانعی قرار داده و آنچه از صمیم قلب طلبیده، کنشی دوطرفه و تعاملی دوجانبه بوده است؛ و از این روست که تمامی راه‌های ارتباطی موجود را فراهم آورده تا شنونده و پذیرای پیشنهادات و نقد خوانندگان از طریق سایت و پست الکترونیک یا حساب‌های کاربری رسمی در فضای مجازی باشد.

☎ سفارشات تلفنی ۶۶۹۵۳۴۷۵

🛒 خرید اینترنتی Mehrabanshop.ir

➡ mehrabanpub

📷 mehrabanpub

✉ mehraban_book@yahoo.com

پیشگفتار

در عصر کنونی که سرمایه‌های انسانی به عنوان به‌مهمترین سرمایه هر سازمان قلمداد می‌شوند، و مدیریت آنها به یک حرفه تخصصی تبدیل شده است، استفاده از منابع موثق علمی به زبان‌های مختلف توسط مدیران ارشد سازمان‌ها و متخصصین اجتناب‌پذیر می‌باشد.

با توجه به اینکه هر یک از علوم مدیریتی نیاز به زبان تخصصی خود دارند، اهمیتی که جهت جمع‌آوری و ترجمه اصطلاحات رایج در حوزه مدیریت منابع انسانی در کتاب حاضر شده است، نیازی از جامعه مدیریتی کشور را پاسخگو می‌باشد.

ترجمه واژه‌های کلیدی مدیریتی و آشنایی با آنها توسط مدیران و کارشناسان حوزه منابع انسانی، ضمن اینکه استفاده آنها را از منابع زبان اصلی تسهیل می‌نماید، متخصصین این حوزه را به نوعی خود اتکایی بدون استفاده از مربی و معلم رهنمون می‌نماید.

مطالعه کتاب «فرهنگ لغت منابع انسانی - ۱۱۰۰ واژه ضروری منابع انسانی: خود، موجب افزایش دانش در این حوزه می‌گردد و عادت یادگیری را در کاربران افزایش می‌دهد.

در این کتاب ترجمه لغات به گونه‌ای انجام شده است که توضیحات کافی از اصطلاحات و لغات بیان شده و نوعی آشنایی و عمق بخشی به محتوای موضوعات مدیریت منابع انسانی را فراهم ساخته است.

استفاده از این فرهنگ لغات جویی به تدریج برای کاربران سبب

می‌گردد تا با دوره‌های به زبان انگلیسی به خوبی ارتباط برقرار نمایند و مقالات و کتب زبان انگلیسی تخصصی را راحت‌تر درک نمایند.

توصیه می‌نماید این لغات را در دامنه حافظه خود قرار دهید و متون انگلیسی حوزه منابع انسانی را به صورت مقالات کوتاه بنویسید و مهارت‌های تخصصی خود را افزایش دهید.

شایسته است از موسسه مهرپندار و جناب آقای امیر مهنری که با جدیت و پشتکار این کار بزرگ را به انجام رساندند، تشکر و قدردانی نمایم.

عباس شفقاری

دکتر مدیریت منابع انسانی

عضو هیات مدیره انجمن مدیریت منابع انسانی ایران

دبیر کفوالش توسعه منابع انسانی ایران